

## Královnou věnných měst je Tereza Lagutinová ze Dvora Králové



Svazek obcí Královská věnná města pořádal v úterý 13. listopadu v královéhradeckém Adalbertinu soutěž o titul Královna královských věnných měst. Každé z devíti věnných měst mohlo nominovat jen jednu soutěžící. Město Trutnov reprezentovala třiatřicetiletá studentka Univerzity Hradec Králové Gabriela Drejslarová. Titul královny si odnesla soutěžící ze Dvora Králové.

Porota složená ze starostů a místostarostů jednotlivých měst přisoudila toto hrdé postavení královny jedenadvacetileté Tereze Lagutinové ze Dvora Králové nad Labem. „Volba nebyla jednoduchá, při vyrovnanosti soutěžících rozhodla po dohodě porotců o vítězce váha hodnocení předsedy poroty,“ uvedl starosta Mělníka a předseda poroty Ctirad Mikeš.

Během soutěžního večera každá dívka představila své město, přidala i zajímavou perlič-

ku z jeho historie či současnosti, ukázala svůj um či vtip ve volné disciplíně a ve společné choreografii předvedla ukázkou dobových tanců i módní přehlídku historických společenských šatů.

Královnou Terezu čeká nyní rok plný cestování a zážitků v královských věnných městech. Od každého z nich totiž jako odměnu za vítězství v soutěži dostala pozvání k návštěvě, samozřejmě s ubytováním a vstupenkami na atraktivní kulturní akci. Milou příchuť měl soutěžní večer i pro soutěžící za Vysoké Mýto Jaroslavu Jeníkovou, která získala nejpočetnější podporu v internetovém hlasování veřejnosti probíhající ještě před soutěží.

Královská věnná města o sobě dají opět vědět už za pár dní – v sobotu 24. listopadu se totiž ve Vysokém Mýtě uskuteční Královský ples. Účast na něm přislíbila „dědička a pokračo-

vatelka českých královen“ paní Livia Klausová, které při úvodním ceremoniálu starostové věnných měst předají tradiční dary, odváděné městy na královnin dvůr i v historii: Dvůr Králové tak daruje mřenky, Hradec Králové bažanty, Chrudim pšenici, Jaroměř lososy, Mělník víno, Nový Bydžov bažanty a raky, Polička oves, Trutnov plátno a Vysoké Mýto pstruhy.

Zavedení tradice volby královny královských věnných měst je součástí projektu Královská věnná města známá, ale nepoznaná ..., který aktuálně svazek obcí realizuje s podporou Evropské unie. Cílem je zvýšit povědomí o jedinečných krásách a zajímavostech královských věnných měst a přivést do nich více turistů. Díky projektu již vznikla řada nepřehlédnutelných propagačních materiálů zacílených na konkrétní skupiny návštěvníků, další se připravují a v provozu jsou samozřejmě i nové webové stránky [www.vennamesta.cz](http://www.vennamesta.cz), které se průběžně plní. Brány královských věnných měst jsou již otevřeny např. královským rodinám, princům a princeznám, rytířům na kolečkách či nebojácným chasníkům a děvám a brzy se otevrou ještě královnám a dvorním dámám na rozkošném víkendů a královským prarodičům.

Ing. Veronika Svobodová  
ved. odd. pro styk s veřejností



## SILVESTROVSKÝ OHŇOSTROJ

### 31. 12. 2012 od 23:45 hodin

Město Trutnov a Společenské centrum Trutnovska pro kulturu a volný čas už tradičně všechny zvou na Silvestrovský ohňostroj, který se uskuteční na Krakonošově náměstí čtvrt hodiny před půlnocí. V následujících několika posledních minutách roku pak budeme mít chvíli času na to, abychom si připravili přípitek a společně odpočítali poslední vteřiny roku 2012. Samotnou půlnoc ohlásí výstřel, který bude vypálen z děla Klubu vojenské historie Trutnov.

Jako obvykle bude také nezbytné provést některá organizační a bezpečnostní opatření:

- \* 31. 12. bude od 15:00 hodin uzavřen průjezd spodní částí náměstí před radnicí
- \* prostor vyhrazený před radnicí až téměř ke kašně by měl návštěvníkům akce jasně napovědět, že se jedná o místo, kam nemají v zájmu vlastní bezpečnosti přístup
- \* pro veřejnost bude od 9:00 hodin uzavřen průchod podloubím radnice, v tutéž dobu budou prostory radnice přístupné pouze pořadatelům akce

### Najdete v tomto čísle:

Přijímáme návrhy na udělení Kulturní ceny města a Sportovních cen města za rok 2012 | 5  
Půjčky ze Státního fondu rozvoje bydlení na opravy bytového fondu | 5  
Dny otevřených dveří v trutnovských školách | 7

**Uzávěrka prosincového čísla RL: 10. 12. 2012**

\* parkování aut na náměstí v místech k tomu určených zakázáno nebude, všem majitelům aut však doporučujeme, aby ve vlastním zájmu (a v zájmu svého auta) na Krakonošově náměstí od 20:00 hodin posledního dne roku neparkovali!

A na závěr ještě jedno již dobře známé upozornění:

Pokud si na náměstí přinesete vlastní pyrotechniku, nechte, prosíme, její odpálení až na dobu po skončení ohňostroje. Uškodilo by to Vám i všem ostatním při jeho sledování. A především dobře zvažte, kde své rachejtly odpálíte. Předejdte tak riziku zranění dalších lidí na náměstí, mezi kterými bývají vždy i malé děti.

Děkujeme za pochopení a srdečně Vám přejeme, aby byl tento Silvestr krásným zakončením letošního roku a zároveň veselým začátkem úspěšného roku 2013!

## TURISTICKÉ INFORMAČNÍ CENTRUM



### Workshop k turistickému ruchu v Trutnově

proběhl 14. listopadu v malém sále městského úřadu. Pořadatelé tímto děkují všem, kteří nelitovali času a workshopu se zúčastnili. Současně věříme, že jsme zahájili plodný dialog a že se ve vzájemné spolupráci podaří nabídky pro turisty oživit, aktualizovat a aktivovat.

Pro příště předpokládáme, že budeme workshopy pořádat k určitým tematickým okruhům tak, aby setkání byla skutečně pracovní a přinášela již více konkrétních výsledků.

Jménem pořadatelů  
Hana Nýdrlová, TIC Trutnov

### Příležitost pro výtvarně nadané: Váš výrobek jako oficiální pomůckový předmět města

Shora uvedenou příležitost k naší lítosti využili pouze tři šikovní lidé a poslali své nabídky, za které velmi děkujeme.

Vzhledem k tomu, že si ale myslíme, že je v Trutnově více šikovných lidí a více chytrých hlav, ponecháváme naši výzvu i nadále v platnosti bez časového omezení.

Napadl-li Vás tedy něco zajímavého, čím by se město Trutnov mohlo prezentovat, neváhejte nás kontaktovat, na spolupráci s Vámi se těšíme.

Ing. Hana Nýdrlová, ředitelka TIC, tel. 734 300 181, nebo Ing. Veronika Svobodová, ved. odd. pro styk s veřejností MěÚ, tel. 603 415 825.

### Nástěnný kalendář na rok 2013 již v prodeji

I v letošním roce vydalo město Trutnov nástěnný kalendář na následující rok. Kalendář s fotografiemi Miloše Šálka si můžete koupit v Turistickém informačním centru na Krakonošově náměstí za cenu 99,- Kč.

TIC Vám také za cenu 5,- Kč nabízí ke koupi nový jízdní řád společnosti OSNADO.

## KRÁLOVSKÁ VĚNNÁ MĚSTA ZVOU



### PROSINEC

#### Hradec Králové

30. 11. – 2. 12. 2012 - MUZEJNÍ ADVENTNÍ TRH  
<http://www.muzeumhk.cz/>

#### Nový Bydžov

5. 12. 2012 - MIKULÁŠ NA RYNKU  
Tradiční besídka na Masarykově náměstí s nádkou a rozsvícením vánočního stromu.  
<http://www.novybydzov.cz/>

#### Jaromeř

8. 12. 2012 - JAROMEŘSKÝ VÁNOČNÍ TRH  
Tradiční vánoční trhy s doprovodným programem, zakončené předvedením živého Betlému v podání DS Vrchlický. Prostory před Městským divadlem v Jaromeři.  
<http://www.divadlojaromer.cz/>

15. 12. 2012 - VÁNOCE PRO ZVÍŘÁTKA

Den otevřených dveří s doprovodným programem pro veřejnost na záchraně stanici pro handicapovaná zvířata. Zajímavé přednášky, promítání vlastních filmů, občerstvení. Pacientům stanice můžete nadělit i dárečky (krmení, pamlsky).  
<http://www.jarojaromer.cz/>

24. 12. 2012 - ŠTĚDRÝ DEN V PODZEMÍ

Vánoční prohlídka podzemních chodeb v Josefově.  
<http://www.pevnostjosefov.cz/>

## Krajská hospodářská komora Královéhradeckého kraje utuzuje vztahy se svým swidnickým partnerem



Swidnica je polským partnerským městem města Trutnova a předmětem dohody o vzájemné spolupráci je i oblast ekonomiky. Subjekty, které mohou významně pomáhat v rozvoji podmínek pro spolupráci podnikatelů, jsou hospodářské komory v obou regionech.

Dne 26.10. 2012 se v polské Swidnici setkali představitelé Krajské hospodářské komory Královéhradeckého kraje (KHK KHK), konkrétně prezident Libor Pavlíček, MBA, a ředitel Radek Zelenka, se svým protějškem ve Swidnici - prezidentem Sudecké Izby Przemysłowo-Handlowej (SiPH) Ryszardem Sobańskim.

Pro představitele KHK KHK byl připraven pestrý program, do něhož patřila i účast na předávání prestižních ocenění Swidnický Gryf. Jedná se o tradiční svátek swidnických podnikatelů, kteří jsou každoročně hodnoceni v několika kategoriích - např. inovativnost, sociální podmiňky, přístup ke klientům apod. Primátor města Swidnice pan Wojciech Murdzek ocenil dvanáct rodinných firem, které mají sídlo ve Swidnici a působí zde více než třicet let. Swidnický Gryf byl předáván již poosmé a celá událost za léta svého konání získala velkou prestiž mezi místními firmami a podnikateli. Prezident KHK KHK Libor Pavlíček měl tu čest předat na pódiu swidnického divadla ocenění za „Dynamický rozvoj firmy“. Celou událost okomentoval slovy: „Byl jsem pozitivně překvapen, jak velkou účast tato akce vyvolala. Byli zde přítomni nejen zástupci soutěžících firem, ale také velká část nepodnikatelské sféry, zástupci města a dokonce i politická reprezentace. Takovéto srovnání jsme bohužel doposud v České republice nikde nezaznamenali. Byl jsem potěšen, že město má zájem vyhodnocovat poctivě podnikání jako fenomén prospěšný jak pro město, tak pro stát.“

Dalším významným bodem programu bylo setkání zástupců KHK KHK s poslankyní Sejm

## Změna pracovní doby

Upozorňujeme občany města Trutnova, že v měsíci prosinci dojde ke změně pracovní doby na Městském úřadě v Trutnově. **V pondělí 31.12. 2012 bude městský úřad UZAVŘEN.**

**Pracovní doba ve dnech  
27. a 28. 12. 2012**

#### Inforecepce:

Čtvrtek 27.12. 7.00 – 17.00 hod.  
Pátek 28.12. 7.00 – 17.00 hod.

#### Pokladna:

Čtvrtek 27.12. 8.00 – 12.00 hod.  
Pátek 28.12. 8.00 – 12.00 hod.

#### Oddělení dopravně správních agend (AUTOSTYL):

Čtvrtek 27.12. 8.00 – 11.00 hod.  
13.00 – 15.00 hod.  
Pátek 28.12. 8.00 – 11.00 hod.  
13.00 – 14.30 hod.

Polské republiky Monikou Wielichowskou. Paní poslankyně ocenila angažovanost královéhradecké hospodářské komory v oblasti přeshraniční infrastruktury, o které se jako předsedkyně Polsko-české parlamentní skupiny a členka Parlamentní skupiny pro rozvoj infrastruktury velmi aktivně zajímá. Obě strany se dohodly na spolupráci při řešení otázek v této oblasti. Ředitel Zelenka navíc poznamenal, že „celá akce se vedla ve velmi přátelské atmosféře, ze které bylo patrné, že si obě komory velice váží dlouholeté vzájemné spolupráce.“

Návštěva byla zakončena debatou o dalších možnostech budoucí spolupráce a podpoře rozvoje regionálních firem na česko-polském příhraničí. Z polské strany byl značný zájem např. o kotle na biomasu. Podařilo se předběžně domluvit exkurzi do společnosti Zemcheba, kde společnost Step TRUTNOV, a. s., sídlící v Královéhradeckém kraji, postavila 10 MW elektrárnu na spalování balíků slámy. „Jsme rádi, že se nám podařilo předjednat návštěvu polské podnikatelské delegace, vedenou prezidentem Sudecké Izby Przemysłowo-Handlowej, která se zmíněné exkurze do Zemcheby a dalších podniků zapojených v tomto projektu zúčastní. Navíc byla přislíbena i účast vedení města Swidnica,“ uvedl Pavlíček.

Krajská hospodářská komora Královéhradeckého kraje, město Trutnov a Sudecká Izba Przemysłowo-Handlowa jsou aktuálně partnery projektu, jehož vedoucím partnerem je město Swidnica a který je příznačně nazván Města Swidnica a Trutnov podporují podnikání. Projektová žádost podaná v rámci Operačního programu přeshraniční spolupráce ČR-PR 2007-2013 prochází nyní schvalovacím procesem, a pokud bude úspěšná, umožní realizaci celé řady aktivit v zájmu rozvoje podnikání v obou regionech.

<http://www.rhkradec.cz/>



## PONDĚLÍ

- 8:30 – 14:00 **Volná herna pro maminky s dětmi**  
9:30 – 11:00 **Waldorfská školička** – prolínající se cykly ukázek waldorfské pedagogiky, které kopírují přirozený rytmus roku. Hodiny jsou vhodné pro děti od narození do 3 let. V případě zájmu se můžete kdykoliv připojit.  
16:00 – 16:45 **Angličtina HIPPO AND FRIENDS** - děti 5 – 6 let  
16:30 – 18:10 **Hudební stavebnice** (Building Blocks of Music) - bližší informace o metodě na webu, v případě zájmu o hodiny kontaktujte Drahomírou Tvrđíkovou (tel.: 603 150 473 nebo e-mail: draagon@centrum.cz).

## ÚTERÝ

- 8:00 – 15:00 **Školka nanečisto** – příprava dětí na „školkový režim“. Společný tematický program v menším kolektivu dětí. Dopolnední program od 8 do 12 hod. nebo od 8 do 15 hod.  
14:00 – 18:00 **Výtvarná dílna s Blankou** – výtvarné tvoření pro děti od 3 let bez rodičů, kurz pro přihlášené. Lektorka Bc. Blanka Vylíčilová.

## STŘEDA

- 8:30 – 14:00 **Nastávající maminky a miminka** – volný prostor pro vzájemné sdílení nastávajících a novopečených maminek. Cvičení maminek s dětmi do 1 roku. Poradna psychomotorického vývoje a laktační poradna.  
16:15 – 17:15 **Blešky** – taneční a pohybová příprava pro děti od 4 let s Janou Michalčíkovou (kurz pro přihlášené, který probíhá v tanečním sále ZUŠ).

## ČTVRTEK

- 8:30 – 14:00 **Volná herna pro maminky s dětmi**  
9:00 – 10:00 **Angličtina pro rodiče** – konverzace pro mírně pokročilé, hlídání dětí zajištěno. Lektorka Mgr. Zuzka Kuželová.  
10:00 – 10:40 **Hopsálek jede do světa** – cvičení pro děti od 2 let s angličtinou  
13:15 – 18:00 **Hudební stavebnice** (Building Blocks of Music) s Drážou (klavír) pro přihlášené  
18:00 – 20:00 **Arteterapie pro rodiče** – zábava, relaxace, sebepoznání. Lektorka Bc. Petra Adamcová.

## PÁTEK

- 8:00 – 13:00 **Volná herna pro maminky s dětmi**  
10:00 – 10:30 **Zpívání s Notičkou** – isničky, první zkušenost s hudebním nástrojem, tanečky  
10:30 – 11:00 **Výtvarné tvoření se Sedmikráskem** – pro všechny děti a rodiče

## Připravujeme:

- VÁNOČNÍ KERAMIKA** – 3.12. 2012 od 15 do 17 hod. Tvoření rodičů i dětí, originální keramika s Martinou Poliakovou z Domu Pod Jananem.  
**MIKULÁŠSKÁ NADÍLKA** – 5.12. 2012 od 16 hod. Zábavné odpoledne plné překvapení. Závazné přihlášky přijímáme do 3.12. 2012.  
**PLSTĚNÍ ŠPERKŮ Z OVČÍ VLNY** – 7.12. 2012 od 9 hod.  
**ADVENTNÍ SLAVNOST** – přijďte si s dětmi prožít vnitřní kouzlo radostného očekávání Vánoc a zazpívat. Ve spolupráci s waldorfskou pedagogikou. Přesný termín naleznete na webových stránkách.

Bližší informace o veškerých aktivitách a provozu na tel. 702 056 685 nebo na [www.mckarolinka.cz](http://www.mckarolinka.cz), e-mail: [mckarolinka@volny.cz](mailto:mckarolinka@volny.cz).

Za mateřské centrum KAROLínka  
Bc. Šárka Linková

## SPOLEČENSKÁ RUBRIKA

### Matriční události v říjnu 2012

V měsíci říjnu se v Trutnově narodilo celkem 56 dětí, z toho bylo 24 dětí trutnovských, 12 chlapců a 12 děvčat.

Dne 6.10., 13.10. a 20.10. se ve Staré radnici konaly malé slavnosti vítání dětí do života.

Do pamětní knihy našeho města bylo zapsáno celkem 47 nových trutnovských občánků. V tomto měsíci zemřelo v Trutnově 35 lidí, z toho bylo 17 našich občanů, 10 mužů a 7 žen. V říjnu bylo uzavřeno 14 sňatků a jedna jubilejní zlatá svatba – 50 let společného života. Členky komise pro občanské záležitosti navštívily při životních jubileích 37 trutnovských občanů s kytičkou a malým dárkem. Všem jubilantům ještě jednou blahopřejeme.

Věra Ouhřabková  
ved. odd. matriky a EO

### Vážení klienti,

dovolujeme si Vás upozornit na služby v oblasti sociálně-právního poradenství poskytované Centrem pro zdravotně postižené Trutnov. Také zabezpečujeme půjčování rehabilitačních a kompenzačních pomůcek, např. mechanický a toaletní vozík, sedačka do vany a další.

Najdete nás na adrese: Centrum pro zdravotně postižené Trutnov, Horská 5/1 (budova bývalého OÚ – naproti autobusovému nádraží), 3. patro, č. dveří 440.

Úřední hodiny:

Po, St	8.00 – 12.00 hod.	13.00 – 17.00 hod.
Út, Čt	8.00 – 12.00 hod.	13.00 – 16.00 hod.
Pá	8.00 – 12.00 hod.	13.00 – 14.00 hod.

Věra Stasiňková

vedoucí CZP Trutnov

### Informace z Městských jeslí Trutnov

Velká radost zavládla v městských jeslích, jelikož se nám povedlo opravit šatnu pro děti na III. oddělení. Za velkého přispění firmy Tyco Electronics EC Trutnov, s.r.o., a dále za přispění ateliéru Interiér Design Ewelina a tiskárny Pratr, a.s., se nám podařilo nejen opravit vnitřní prostory šatny, ale mohli jsme šatnu vybavit i novým nábytkem. Všem, kteří se na tomto úspěchu podíleli, moc děkují spokojené děti, rodiče a zaměstnanci Městských jeslí Trutnov.

### Správa hřbitova oznamuje

změnu úředních hodin během vánočních svátků.

Úřední den je stanoven na čtvrtek 27.12. 2012 a pátek 28.12. 2012 od 8.00 do 16.00 hod.

Dne 31.12. 2012 bude kancelář správy hřbitova uzavřena.

Děkujeme za pochopení a přejeme krásné prožití svátků vánočních a šťastný nový rok 2013. Tel.: 499 819 060, mobil: 603 332 210, 732 109 365, e-mail: [hřbitov@lesytrutnov.cz](mailto:hřbitov@lesytrutnov.cz).

### Klub zdraví Trutnov

zve všechny příznivce zdravého životního stylu na setkání u tématu: **RADOST – podpora zdraví**. 3.12. 2012 v 17.30 hod., budova CASD, ul. M. Majerové 86/10 (za nemocnicí), lektor: Líba Jobová, ochutnávky. Více na: <http://trutnov.ceskesdruzeni.cz>

### Vánoce v Centru spokojené ženy K-studio:

v úterý 11.12. **Den zákazníkŮ ... a možná přijde i Ježíšek (10 - 17 hod.)**. Akce je poděkováním vám všem za celoroční přízeň. Těšit se můžete i na drobné dárečky. Podrobné informace najdete v našem měsíčníku na <http://www.k-studio.cz/mesicnik.pdf>.

Lesy a parky Trutnov, s.r.o., oznamují, že

## PRODEJ VÁNOČNÍCH STROMKŮ

se uskuteční ve dnech 5. – 23. 12. 2012.

Prodej bude probíhat v sídle společnosti v Úpické ulici č. p. 469 v Trutnově v pracovních dnech od 9 do 17 hodin, o víkendech od 9 do 14 hodin.

Bližší informace na tel. 499 813 352, 603 332 210.

### Mikulášoviny ve Voletinách

Sdružení občanů Voletin pořádá „Mikulášoviny“. 1. prosince 2012 na sále voletinské hospody od 15.00 hod. Vstupné dobrovolné. Pro děti je připravena spousta čertů a pohádek, přijde i čert s Mikulášem. Rodiče mohou svým dětem přinést balíček se jmenovkou (1 dítě = 1 balíček).

Můžete navštívit náš nový web: [sov.webnode.cz](http://sov.webnode.cz).

Sov

### MOST K ŽIVOTU, o.p.s. Vzdělávací centrum - Trutnov, Šikmá ul. 300



V prosinci 2012 pro Vás otvíráme seminář:

#### Diabetes mellitus pro ošetřovatele, pečující

Termín: 6. 12. 2012, 9 – 15 h. (6 hodin)  
Most k životu, o.p.s., cena 990,- Kč/osoba a den

Zveme Vás na naše dlouhodobé akreditované kurzy:

**Základy podnikání (120 h.)**

**Účetnictví a daňová evidence (130 h.)**

**Mzdové účetnictví a personalistika (190 h.)**

**Pracovník sociální péče (150 h.)**

Nově nabízíme i průběžné krátkodobé kurzy:

**Vedení personálních agend (24 hodin)**

**Účetnictví ve zkratce (45 hodin)**

**Základy daňového minima (35 hodin)**

**Daňová evidence pro plátce DPH (30 hodin)**

Další informace a přihlášky: Mgr. Andrea Zvolánková, tel.: 775 303 116 nebo 499 841 998, [most.zvolankova@seznam.cz](mailto:most.zvolankova@seznam.cz), [www.mostkzivotu.cz](http://www.mostkzivotu.cz).

## V současné době město Trutnov nabízí pronájem těchto bytů

Na základě usnesení Rady města v Trutnově ze dne 12.11. 2012 zveřejňujeme záměr města pronajmout byty:

### Trutnov – Krakonošovo nám. čp. 128 (2012-1111/21)

/objekt na st. p. 91 v kat. úz. Trutnov, městská část Vnitřní Město/

Jedná se o pronájem bytu vel. 1+1 o výměře - kuchyň 11,60 m<sup>2</sup>, pokoj 22,90 m<sup>2</sup>, standardní byt, číslo bytu 3, 3. podlaží. Součástí bytu je WC + koupelna 4,05 m<sup>2</sup> a komora 6,95 m<sup>2</sup>. Topení plynové etážové.

**Minimální měsíční nájemné: 2 347,- Kč**

Veřejná prohlídka bytu se uskuteční dne 4.12. 2012 v 8.00 hod. přímo na místě.

### Trutnov – Krakonošovo nám. čp. 129 (2012-1113/21)

/objekt na st. p. 92 v kat. úz. Trutnov, městská část Vnitřní Město/

Jedná se o pronájem bytu vel. 1+5 o výměře - kuchyň 9,10 m<sup>2</sup>, 1. pokoj 16,50 m<sup>2</sup>, 2. pokoj 27,20 m<sup>2</sup>, 3. pokoj 13,85 m<sup>2</sup>, 4. pokoj 13,50 m<sup>2</sup>, 5. pokoj 17,70 m<sup>2</sup>, standardní byt, č. bytu 1, 2. a 3. podlaží. Součástí bytu je koupelna + WC (2. patro) 5,00 m<sup>2</sup>, WC + komora (1. patro) 3,00 m<sup>2</sup>, předstíh (přízemí - zádveří) 6,15 m<sup>2</sup>, předstíh (1. patro) 10,00 m<sup>2</sup>, předstíh (2. patro) 1,75 m<sup>2</sup>, sklep 6,00 m<sup>2</sup> a půda 12,00 m<sup>2</sup>. Topení el. přímotop.

**Minimální měsíční nájemné: 7 312,- Kč**

Veřejná prohlídka bytu se uskuteční dne 4.12. 2012 v 8.20 hod. přímo na místě.

### Trutnov – Krakonošovo nám. čp. 124 (2012-1115/21)

/objekt na st. p. 192 v kat. úz. Trutnov, městská část Vnitřní Město/

Jedná se o pronájem bytu vel. 1+2 o výměře - kuchyň 11,00 m<sup>2</sup>, 1. pokoj 15,00 m<sup>2</sup>, 2. pokoj 14,00 m<sup>2</sup>, standardní byt, číslo bytu 4, 4. podlaží. Součástí bytu je WC 1,00 m<sup>2</sup>, koupelna 1,87 m<sup>2</sup>, předstíh 6,40 m<sup>2</sup> a spíž 2,00 m<sup>2</sup>. Topení etážové plynové.

**Minimální měsíční nájemné: 2 645,- Kč**

Veřejná prohlídka bytu se uskuteční dne 4.12. 2012 v 8.40 hod. přímo na místě.

### Trutnov – Na Struze čp. 159 (2012-1112/21)

/objekt na st. p. 32/2 v kat. úz. Trutnov, městská část Vnitřní Město/

Jedná se o pronájem bytu vel. 1+3 o výměře - kuchyň 13,40 m<sup>2</sup>, 1. pokoj 26,40 m<sup>2</sup>, 2. pokoj 19,35 m<sup>2</sup>, 3. pokoj 16,00 m<sup>2</sup>, standardní byt, číslo bytu 3, 2. podlaží. Součástí bytu je WC + koupelna 4,50 m<sup>2</sup>, předstíh 4,50 m<sup>2</sup>, spíž 3,75 m<sup>2</sup>, komora 7,28 m<sup>2</sup>, sklep 10,00 m<sup>2</sup> a půda 4,30 m<sup>2</sup>. Topení plynové etážové.

**Minimální měsíční nájemné: 5 648,- Kč**

Veřejná prohlídka bytu se uskuteční dne 4.12. 2012 v 9.00 hod. přímo na místě.

Byty se budou pronajímat na dobu neurčitou na základě výběrového řízení, kde se bude nabízet měsíční nájemné a zároveň předplacení nájemného. Předplacení nájemného musí být nabídnuto minimálně ve výši 50 000,- Kč. Bude

se posuzovat měsíční nájemné. V případě rovnosti nabídek se bude posuzovat i výše předplacení nájemného.

Tiskopisy na pronájem těchto bytů jsou k dispozici na internetových stránkách, v inforecepci a na bytovém oddělení MěÚ Trutnov. Žádosti je možné podat do 7.12. 2012 do 12.00 hod. Veřejné otvírání obálek 11.12. 2012 v 8.30 hod., malý sál MěÚ Trutnov.

Bližší informace obdržíte na majetkovém odboru MěÚ, čís. dveří 409, tel. 499 803 282.

## V současné době město Trutnov nabízí pronájem těchto nebytových prostor

Na základě usnesení Rady města v Trutnově č.j. 2012-1075/21 ze dne 12.11. 2012 zveřejňujeme záměr města pronajmout nebytové prostory:

### Trutnov – Jihoslovanská čp. 142

objekt na st.p.č. 83 v kat. úz. Trutnov, městská část Vnitřní Město

Jedná se o nebytové prostory umístěné v I. NP o celkové výměře 42,90 m<sup>2</sup> (2 místnosti: 14,40 m<sup>2</sup> - dříve prodejna, 28,50 m<sup>2</sup> - dříve sklad).

**Úvodní cena pro jednání:**

**2 223 Kč/m<sup>2</sup>/rok za prodejnu, kancelář  
1 111 Kč/m<sup>2</sup>/rok za sklad, provozovnu služeb**

Nájemní smlouva bude uzavřena na dobu určitou 5 let, včetně uplatnění meziročního inflačního nárůstu nájemného. Nájemce provede na vlastní náklady úpravy nebytových prostor k požadovanému způsobu využití s tím, že v případě ukončení nájemní smlouvy nebude zhodnocení nebytového prostoru nájemci uhrazeno. Počátek nájemního vztahu nejdříve od 1. 2. 2013.

V nebytovém prostoru nebude povolen provoz ve smyslu zákona č. 202/1990 Sb., o loteriích a jiných podobných hrách, ve znění pozdějších předpisů.

**Žádosti je možné podat do: 14. 1. 2013 do 14.00 hod.**

**Veřejné otvírání obálek: 15. 1. 2013 v 8.00 hod., malý sál MěÚ Trutnov**

**Podmínkou účasti ve výběrovém řízení je složení kaucí ve výši 6 400,- Kč na účet města vedený u Komerční banky, č. účtu 6015-124601/0100, variabilní symbol 3620528, konstantní symbol 0558.** Do zprávy pro příjemce uveďte své jméno a příjmení, případně název právnické osoby.

K žádosti o pronájem nebytového prostoru žadatel musí přiložit doklad o složení kaucí a sdělení čísla účtu žadatele pro vrácení kaucí. Kauce úspěšného žadatele bude použita na úhradu nájemného. Neúspěšným žadatelům bude kauce vrácena. Kauce nebude úročena. V případě odstoupení od uzavření nájemní smlouvy ze strany žadatele propadá kauce ve prospěch města.

Žádost je možné podat na předepsaném formuláři tak, aby ji adresát obdržel nejpozději do doby možnosti podání žádosti. V žádosti uveďte identifikační číslo organizace, případně přiložte kopii živnostenského listu nebo výpisu z obchodního rejstříku. (Součástí nájemní smlouvy bude kopie živnostenského listu nebo výpis z OR.)

Žádost je možno vyzvednout v Informační recepci MěÚ, na www.trutnov.cz – v příloze, příp. na majetkovém odboru MěÚ Trutnov, č. dveří 409 (tel. 499 803 283). Cenová nabídka musí být v žádosti vyjádřena číselnou hodnotou.

Vyplněnou žádost musí adresát obdržet nejpozději do doby možnosti podání žádosti v zalepené obálce s adresou: MěÚ Trutnov, INFO-RECEPCE, pan Vladislav Šmída, Slovanské nám. čp. 165, 541 16 Trutnov, a heslem: PRONÁJEM NEBYTOVÝCH PROSTOR, Trutnov – Jihoslovanská čp. 142, „NEOTVÍRAT“.

Po dobu vyvěšení nabídky má žadatel možnost dávat písemné připomínky a námítky, nejpozději však do doby možnosti podání žádosti, jinak k nim nemusí být brán zřetel.

Na pronájem nebytového prostoru není právní nárok, město Trutnov si vyhrazuje právo odstoupit od tohoto záměru.

Na základě usnesení Rady města v Trutnově č.j. 2012-1009/20 ze dne 29.10. 2012 zveřejňujeme záměr města pronajmout nebytové prostory:

### Trutnov – Max. Gorkého čp. 261

objekt na st.p.č. 1996 v kat. úz. Trutnov, městská část Kryblice

Jedná se o nebytové prostory v I. NP - prodejna B (pravá strana) o celkové výměře 247,00 m<sup>2</sup> (1 prodejna 90,70 m<sup>2</sup>, 6 výloh o celkové výměře 4,80 m<sup>2</sup>, 1 kancelář 9,50 m<sup>2</sup>, 2 sklady 28,10 m<sup>2</sup> a 38,60 m<sup>2</sup>, 4 sociální zařízení o celkové výměře 10,80 m<sup>2</sup>, 1 zásobovací rampa 28,50 m<sup>2</sup> a 6 sklepů o celkové výměře 36,00 m<sup>2</sup>). Počátek nájemního vztahu nejdříve od 1. 2. 2013.

Nebytové prostory jsou vhodné ke zřízení prodejny, provozovny služeb apod.

**Úvodní cena pro jednání: 226 116,- Kč/rok za celý nebytový prostor**

Nájemní smlouva bude uzavřena na dobu neurčitou, včetně uplatnění meziročního inflačního nárůstu nájemného. Nájemce provede na vlastní náklady úpravy nebytových prostor k požadovanému způsobu využití s tím, že v případě ukončení nájemní smlouvy nebude zhodnocení nebytového prostoru nájemci uhrazeno.

V objektu nebude povolen provoz ve smyslu zákona č. 202/1990 Sb., o loteriích a jiných podobných hrách, ve znění pozdějších předpisů. Počátek nájemního vztahu nejdříve od 1. 2. 2013.

**Žádosti je možné podat do: 10. 12. 2012 do 14.00 hod.**

**Veřejné otvírání obálek: 11. 12. 2012 v 8.30 hod., malý sál MěÚ Trutnov**

**Podmínkou účasti ve výběrovém řízení je složení kaucí ve výši 23 000,- Kč na účet města vedený u Komerční banky, č. účtu 6015-124601/0100, variabilní symbol 3620527, konstantní symbol 0558.** Do zprávy pro příjemce uveďte své jméno a příjmení, případně název právnické osoby.

K žádosti o pronájem nebytového prostoru žadatel přiloží doklad o složení kaucí a sdělení čísla účtu žadatele pro vrácení kaucí. Kauce úspěšného žadatele bude použita na úhradu nájemného. Neúspěšným žadatelům bude kauce vrácena. Kauce nebude úročena. V případě odstoupení od uzavření nájemní smlouvy ze strany žadatele propadá kauce ve prospěch města.

Žádost je možné podat na předepsaném formuláři tak, aby ji adresát obdržel nejpozději do doby možnosti podání žádosti. V žádosti

uveďte identifikační číslo organizace, případně přiložte kopii živnostenského listu nebo výpisu z obchodního rejstříku. (Součástí nájemní smlouvy bude kopie živnostenského listu nebo výpis z OR.)

Žádost je možno vyzvednout v Informační recepci MěÚ, na [www.trutnov.cz](http://www.trutnov.cz) – v příloze, příp. na majetkovém odboru MěÚ Trutnov, č. dveří 409 (tel. 499 803 283). Cenová nabídka musí být v žádosti vyjádřena číselnou hodnotou.

Vyplněnou žádost musí adresát obdržet nejpozději do doby možnosti podání žádosti v zalepené obálce s adresou: MěÚ Trutnov, INFO-RECEPCE, pan Vladislav Šmída, Slovanské nám. čp. 165, 541 16 Trutnov, a heslem: PRONÁJEM NEBYTOVÝCH PROSTOR, Trutnov – Max. Gorkého čp. 261, „NEOTVÍRAT“.

Po dobu vyvěšení nabídky má žadatel možnost dávat písemné připomínky a námítky, nejpozději však do doby možnosti podání žádosti, jinak k nim nemusí být brán zřetel.

Na pronájem nebytového prostoru není právní nárok, město Trutnov si vyhrazuje právo odstoupit od tohoto záměru.

Ing. Petr Kučera  
vedoucí majetkového odboru

## PŮJČKY ZE STÁTNÍHO FONDU ROZVOJE BYDLENÍ NA OPRAVY BYTOVÉHO FONDU

Jak jsme Vás již v Radničních listech informovali, město Trutnov obdrželo v roce 2010 od Státního fondu rozvoje bydlení ČR úvěr ve výši 25 mil. Kč na opravy a modernizaci bytů a domů na území města Trutnova.

Původní termín poskytnutí půjček je prodloužen do 31. 12. 2013.

Žádáme proto zájemce o půjčku ze Státního fondu rozvoje bydlení, aby si podali žádosti nejpozději do 31. 8. 2013.

Žádosti o půjčku si mohou podat jak právnické osoby (společenství vlastníků bytových jednotek, bytová družstva), tak i fyzické osoby na opravu bytových domů, rodinných domků a bytů. Nejzazší možný termín splacení půjčky je 30. 6. 2020 s výhodným úrokem 3 % a žadatelé mohou žádat až do výše 3 mil. Kč, přičemž půjčka nesmí přesáhnout 50 % rozpočtu opravy nebo modernizace. Zbývajících 50 % musí žadatel kryt z jiných zdrojů.

V současné době je vyčerpáno celkem 6.538.872,- Kč na půjčky ze Státního fondu rozvoje bydlení. Další žadatelé mají podané žádosti na poskytnutí prostředků ve výši cca 400.000,- Kč.

Změna v termínu podání žádostí o půjčky byla schválena usnesením Zastupitelstva města Trutnova č. 2012-200/4 dne 24. 9. 2012.

Bližší informace včetně formulářů žádostí o půjčku můžete získat na odboru rozvoje města a územního plánování Městského úřadu v Trutnově nebo na webových stránkách města [www.trutnov.cz](http://www.trutnov.cz).

Eva Novotná  
Městský úřad Trutnov  
odbor rozvoje města a ÚP

## Přijímáme návrhy na udělení Kulturní ceny města a Sportovních cen města za rok 2012

Jako každoročně vyzývá město Trutnov příznivce kultury v Trutnově a okolí, aby na MěÚ v Trutnově písemně oznámili jména jednotlivců nebo kolektivů, kteří významně přispěli ke kulturnímu životu ve městě v roce 2012 nebo městu přinášejí trvalé hodnoty v oblasti umění, zájmové umělecké činnosti, případně v dalších kulturně-spoolečenských aktivitách. Kulturní cenu může získat jednotlivec nebo kolektiv, cena může být udělena rovněž in memoriam.

Návrh na udělení kulturní ceny může podat fyzická osoba, která dosáhla věku 18 let a je ve městě Trutnově hlášena k trvalému pobytu nebo na území města Trutnova vlastní nemovitost, nebo právnická osoba se sídlem ve městě Trutnově.

**Návrh musí obsahovat tyto náležitosti:**

- jméno a bydliště kandidáta,
- kulturní oblast,
- konkrétní dosažené výsledky nebo stanovení přínosu pro město,
- jméno, bydliště a podpis navrhovatele.

Příznivci sportu mohou písemně oznámit jména těch sportovců, sportovních kolektivů, trenérů, cvičitelů i rozhodčích, kteří se v roce 2012 nejvíce přičinili v oblasti rozvoje sportu a tělovýchovy se záměrem trvale podporovat sportovní dění ve městě.

Návrh na udělení sportovní ceny může podat fyzická osoba, která dosáhla věku 18 let a je ve městě Trutnově hlášena k trvalému pobytu nebo na území města Trutnova vlastní nemovitost, nebo právnická osoba se sídlem ve městě Trutnově.

## Město Trutnov nabízí k prodeji dům čp. 65 v Trutnově - HSM

za nabídkovou cenu 2 800 000,- Kč.

Jedná se o třípodlažní objekt, který je částečně podsklepen, má jedno nadzemní podlaží a půdu. V 1. NP jsou tři nebytové prostory (prodejny), z toho jeden je obsazen nájemcem. Ve 2. NP je půdní prostor a jedna obsazená bytová jednotka o velikosti 2+1 o celkové výměře 146,28 m<sup>2</sup>. Součástí prodeje je st.p. 5/2 (661 m<sup>2</sup>) a p.p. 1976 (293 m<sup>2</sup>) - parkoviště, vše v k.ú. Horní Staré Město.

Bližší informace: majetkový odbor MěÚ, tel. 499 803 335, 499 803 281.



**Návrh musí obsahovat tyto náležitosti:**

- jméno a bydliště kandidáta,
- sportovní oblast,
- konkrétní dosažené výsledky nebo stanovení přínosu pro město,
- jméno, bydliště a podpis navrhovatele.

**Návrhy je možno podat písemně do 31.1. 2013 na podatelnu MěÚ v Trutnově.**

-rl-

## Finanční příspěvky na rok 2013

Upozornění pro žadatele

Žádosti o finanční příspěvky na rok 2013 poskytované z rozpočtu města Trutnova pro oblast sportu, kultury a ostatní zájmové a podobné činnosti je nutno předložit na MěÚ v Trutnově v termínu **od 1.1. 2013 do 30.11. 2013**. Žádost musí obsahovat všechny náležitosti v souladu se Zásadami č. 3/2010 pro poskytování a čerpání veřejné finanční podpory. Přílohou Zásad je tiskopis žádosti o finanční příspěvek. Prosíme žadatele, aby tiskopis vyplnili ve všech kolonkách a aby nezapomínali uvést oprávněného zástupce včetně data narození a bydliště a dále platné telefonní spojení na kontaktní osobu. Zůstává povinnost přiložení seznamu členské základny u příspěvků na sport. Tiskopis žádosti i Zásady č. 3/2010 jsou k dispozici na finančním odboru MěÚ, 3. podlaží, č. dveří 314, dále v inforecepce v přízemí a jsou dostupné i na webových stránkách města.

Zuzana Trösterová  
finanční odbor

## Město Trutnov nabízí k prodeji dům čp. 187 v Trutnově 4 - Horské ulici (U Machače)

za nabídkovou cenu 8 000 000,- Kč.

Jedná se o zděný třípodlažní nebytový objekt, který je částečně podsklepen, má dvě nadzemní podlaží a půdu. V domě jsou čtyři smluvně obsazené nebytové prostory, dva nebytové prostory jsou volné. Nemovitost je napojena na el. proud, veřejnou kanalizaci a veřejný vodovod. Dům je prodáván včetně st.p. 197 o výměře 739 m<sup>2</sup>.

Bližší informace: majetkový odbor MěÚ, tel. 499 803 335, 499 803 281.



## Návštěvníci z daleka

V druhé polovině října se na naši Základní školu Mládežnická přijelo podívat dvanáct učitelů z Portugalska, Švédska, Španělska, Anglie a Itálie. To proto, že se nám podařilo zapojit do výborně připraveného mezinárodního projektu v rámci programu EU, Comenius. Projekt jsme pojmenovali Virtual Museum Of Monsters. Už z názvu je patrné, že projekt bude o virtuálních i reálných příšerkách, a spolupracují v něm děti prvního stupně. Se svými kamarády z ciziny budou přes internet společně vytvářet svět příšerek. Aby se všichni domluvili, je hlavním jazykem projektu angličtina. Ta taky zněla celých sedm dní na naší škole. Na úvodním setkání se musely vyřešit základní otázky: co, kdy, kde a jak. To nebyla lehká záležitost, protože každá delegace přijela s jinými myšlenkami a museli jsme se všichni shodnout na plánu pro následující dva roky. Děti prvního stupně se blýskly tanečkem a naučily zahraniční učitele českou písničku o příšerkách. Velkým překvapením pro naše zahraniční kolegy bylo moderní vybavení naší školy a velké prostory. Stejně jako u nás bojují v evropských školách s penězi. Někde více a někde méně. Zajímavé bylo i porovnání platů učitelů, kdy čeští učitelé dostávají polovinu peněz co učitelé v Evropě, a přitom odpracují více hodin. Asi nejvíce zaujal zahraniční výpravu výlet do Adršpachu. Skalní město jim vzalo dech a nechtěli se z něj utrhnout. První setkání mezinárodního projektu Comenius dopadlo na výbornou. Můžeme se hrdě poplácat po rameni, protože se nám podařilo najít nejenom kvalitní zahraniční partnery pro naši školu, ale díky projektu přiteče do naší školy nemalý grant, kterým se bude projekt financovat. Děti pak mají možnost využít své znalosti angličtiny v reálném životě.

Zdeněk Heteš  
učitel a správce ICT



## Regionální televizní vysílání

Nová Východočeská televize V1 je televizí zaměřenou na regionální zpravodajství, publicistiku a zábavné programy určené pro diváky v Královéhradeckém a Pardubickém kraji. Televize vysílá z klasických vysílačů, její vysílání si tedy naladíte přes standardní televizní anténu. V1 vysílá živě také na internetu. Více informací včetně návodu, jak televizi naladit, najdete na [www.vctv.cz](http://www.vctv.cz).

## KEPNO 2012

Žáci 8. tříd se zúčastnili výměnného pobytu v polském městečku Kepno v rámci projektu Evropské unie s názvem „Kultura ve službách ekologie“. Společně s Italy a Poláky, se kterými si naši žáci vytvořili velmi přátelský vztah, získávali nové zkušenosti, procvičili si anglický jazyk a naučili se nová slovíčka v italštině a polštině. Celý týden se žáci společně věnovali přípravě výstavy fotek a divadelního představení s ekologickou tematikou.

„Navštívili jsme spoustu krásných míst, např. stadion ve Wroclawi, Japonské zahrady, aquapark nebo ekofarmu.“ Tomáš Petr, Denisa Petrová

„Všichni jsme chtěli v Polsku zůstat a doufáme, že nás naši noví kamarádi brzy navštíví.“

Karolína Čermáková, Adéla Němečková, Tereza Kánská, Natálie Zingová, Ondra Fuchs, Jakub Frýba, Tomáš Vajcík, David Šimáně

K jejich velkému nadšení nám Poláci přislíbili svou návštěvu a účast na školní akci Vánoce na kopci již na konci listopadu 2012.

Ing. Zuzana Horáková-Radová,  
Mgr. Klára Missbergerová



## Oblastní charita Trutnov

Posláním Oblastní charity Trutnov je pomáhat nemocným, zdravotně postiženým a hendikepovaným lidem prostřednictvím poskytování kvalitních sociálních a zdravotních služeb. Jejím cílem je umožnit lidem i přes nemoc nebo hendikep žít ve svém přirozeném domácím prostředí, v kruhu svých blízkých.

**Oblastní charita Trutnov poskytuje tyto služby:**

**Domácí zdravotní služba** je odborná zdravotní péče poskytovaná všeobecnými sestrami s odpovídajícím vzděláním, registrací a praxí v oboru. Péče je poskytována na základě doporučení lékaře a je hrazena ze zdravotního pojištění. Sestřičky zajišťují v domácnostech pacientů odběry krve, aplikaci inzulinu, injekci a infuzí, pečují o centrální venózní katetry, porty a stomie, provádí převazy, ošetrovatelskou rehabilitaci a pravidelně sledují hodnoty krevního tlaku a glykémie. V případě potřeby je péče zajištěna 24 hodin denně 7 dnů v týdnu.

**Domácí hospicová péče** je komplexní péče o člověka v terminálním stadiu života. Jejím smyslem je zajistit zmírnění utrpení nevyléčitelně nemocného člověka a důstojné a klidné umírání doma, v kruhu svých nejbližších. Domácí hospicová péče zahrnuje zdravotní, sociální, psychologickou i duchovní pomoc dle přání pacienta a ve spolupráci s pečující rodinou. Péče je rovněž poskytována na základě ordinace lékaře a hrazena ze zdravotního pojištění.

**Domácí pečovatelská služba** je terénní služba poskytovaná osobám, které mají sníženou soběstačnost z důvodu věku, chronického onemocnění nebo zdravotního postižení, a rodinám s dětmi, jejichž situace vyžaduje pomoc jiné fyzické osoby. Služba je poskytována ve vymezeném čase

v domácnostech osob, a to od 7 do 19 hodin. Tato služba je hrazena uživatelem dle platného ceníku.

**Osobní asistence** je určena dětem a dospělým se zdravotním znevýhodněním. Umožňuje těmto lidem žít ve svém přirozeném prostředí, navštěvovat školu, a tak rozvíjet své schopnosti a zároveň udržovat kontakt se společenským prostředím. Služba se poskytuje bez časového omezení a není místně ohraničena. Je hrazena uživatelem dle platného ceníku.

Půjčovna zdravotních pomůcek je doplňkem poskytovaných služeb. Pomůcky hendikepovaným významnou měrou zkvalitňují život a zároveň usnadňují rodinám a ošetřujícímu personálu náročnou péči. Půjčovna nabízí i pomůcky pro rehabilitaci nebo pomůcky nezbytné pro péči o pacienty v terminálním stadiu. Veškeré pomůcky jsou pronajímány za minimální poplatek nezbytný k zajištění údržby, revizí a oprav. **Dobrovolnické centrum** vyhledává a proškoluje zájemce o dobrovolnickou činnost. Ti pak například doprovázejí vozíčkáře na různé akce nebo navštěvují osamělé seniory a dělají jim společnost. Dobrovolníkem je každý, kdo ze své vůle, ve volném čase a bez nároku na finanční odměnu vykonává činnost ve prospěch druhých lidí.

**Kontakty:**

Vrchní sestra zdravotní služby:  
Bc. Dita Kujovská, tel.: 777 736 071  
Vedoucí pečovatelské služby:  
Martina Motejlková, tel.: 777 736 011  
Vedoucí osobní asistence:  
Alena Ježková, tel.: 733 755 828  
Koordinátor dobrovolníků:  
Martina Vágner Dostálová, tel.: 737 333 665  
e-mail: [oblastni.charita.trutnov@seznam.cz](mailto:oblastni.charita.trutnov@seznam.cz),  
<http://www.charitatrutnov.cz>

## Mateřská škola speciální, Na Struze, Trutnov

zahájila tento školní rok loučením s paní ředitelkou Mgr. Blankou Hainzovou a přivítáním nové paní ředitelky Mgr. Daniely Kranátové. Naše zařízení pokračuje ve kvalitativní speciálně pedagogické péči o děti se speciálními vzdělávacími potřebami a jejich rodiče. I v tomto školním roce se tradičně rozjela v rámci odpoledních aktivit řada kroužků, jako je keramika, hra na flétnu, výtvarné činnosti, příprava na školu, taneční kroužek, ergoterapeutické činnosti, zpívání. Děti v průběhu podzimních měsíců navštívily výstavy, divadla, zvířátka, včetně pejsků v psím útulku nebo koníky a daňky. Vyzkoušely si správné mytí rukou v Oblastní nemocnici Trutnov, vařily bramboračku nebo oslavily Den stromů, kde vyráběly z přírodnin mobilní závěsy a skřítky Podzimníčky. Akce **Slavnosti stromů** vyvrcholila uklízením a hrabáním na zahradě mateřské ško-

ly, kde děti vytvářely z listů okolo stromů výtvarné kompozice a připravily stromečky na zasloužený odpočinek. Spolu s rodiči byla odstartována celoroční spolupráce na **sběru papíru**, teď na podzim se **skřítkem Podzimníčkem**, v zimě nás čeká sběr se Sněhuláčky. Nesmíme zapomenout na **Výpravu za strašidelným stromem**, kdy děti převážely strašidelnou dýni, házely rozpustilými tykvičkami, učily létat ducha, hledaly ve dvojitých zatoulané dýně a zpívaly písničky u strašidelného stromu. Velká tenisová výprava nebo výprava za Ťapíkem jsou jedněmi z dalších usku- tečněných akcí. V rámci propagace naší mateřské školy a za přispění Městské knihovny Trutnov byly do výlohy knihovny nainstalovány výrobky a výtvarné práce našich dětí. Děkujeme všem za přízeň a pravidelnou spolupráci.

-dk-

## SPOLUPRÁCE TRUTNOVSKÉHO GYMNÁZIA S PARTNERSKOU ŠKOLOU V LIVERPOOLU POKRAČUJE TAKÉ DÍKY PODPOŘE Z PROGRAMU COMENIUS aneb JAK JSME JELI DO LIVERPOOLU PŘES SKOTSKO ...

„Líbila se mi návštěva celého Skotska, protože je to nejhezčí země, jakou jsem kdy navštívila. Oslovila mě svou dokonalou přírodou.“ (K. Fričová)

„Výměnný pobyt a celý výlet po Velké Británii byl pro mě velkým zážitkem. Netušila jsem, jakou má Skotsko nádhernou krajinu, myslím, že všichni jsme byli překvapeni jeho krásou. Nejvíc mě zaujal most z filmu Harryho Pottera (Glenfinnan Viaduct). Bylo pro mě také zážitkem vyzkoušet si žít v jiné rodině, podívat se do školy, která se od naší velmi liší. Poprvé jsem si vyzkoušela anglický jazyk s rodilými mluvčími, na což jsem se těšila, ale měla z toho také menší obavy.“ (T. Včelišová)

„Líbila se mi hned naše první větší zastávka na cestě, a to holandský Naarden, kde jsme si prohlédli místo „posledního útulku“ Jana Amose Komenského. Opravdu jsem nečekala, že tolik mužů bude nosit kilty. Líbilo se mi, jak dávají najevo svoje vlastenectví. Výměnný pobyt, který na nás čekal po přejetí Skotska, dopadl nad očekávání. Většina z nás se dostala do pohodových rodin.“ (M. Stejskalová)

„Mým největším zážitkem byla návštěva liverpolského stadionu – Anfield Road, kde jsem koupil dres bratrovi. Dále mne zaujal Cavern Club, ve kterém začínali Beatles a plno známých skupin či sólových zpěváků.“ (R. Rada)

„Naše dojmy z cesty jsou velmi pozitivní. Obzvláště zajímavá byla cesta nočním trajektem, kterou většina účastníků zažila poprvé. Myslíme si, že spousta z nás oslovilo hlavně Skotsko a jeho hlavní město Edinburgh plné historických ulic a pamětihodností. Výlet se vydařil i díky dobré partě studentů a učitelů včetně pana ředitele, kteří nás na cestě doprovázeli.“ (K. Burešová a B. Autratová)

Toto jsou námátkou jen některé z dojmů studentů Gymnázia Trutnov, kteří byli za dobrou práci na projektu Fitness First vybráni na výměnný zájezd do Liverpoolu. Uskutečnila se tak již v pořadí pátá výměnná akce s naší partnerskou školou Litherland High School, kde máme již mezi učiteli opravdové přátele. Letos byla navíc tato cesta finančně podpořena z programu Comenius, a proto byla delší než obvykle a doplněna o zajímavé putování po Skotsku. Z výše uvedených příspěvků našich studentů je patrné, že cesta byla pro všechny velikým přínosem nejenom z hlediska poznávacího, ale byla i výbornou praxí v angličtině. Věříme, že i anglickým studentům, kterým oplatíme jejich pohostinnost příští rok, se u nás bude líbit a naše spolupráce bude i nadále pokračovat.

Mgr. Petra Pitašová



## Vánoce na kopci aneb Rozjímání pod vánočním stromkem

Základní škola V Domicích Vás opět zve 30.11. 2012 v 17.00 hod. před naši školu. Zaspívejme koledy a vychutnejme si vánoční atmosféru. Čeká na Vás občerstvení, prodej vánočních výrobků a ohňostroj. Krásné vánoční svátky!

## DNY OTEVŘENÝCH DVEŘÍ TRUTNOVSKÝCH ŠKOL

### GYMNÁZIUM TRUTNOV

V pondělí 3. prosince 2012 od 14:00 do 17:30 hodin se ve všech prostorách Gymnázia Trutnov (Jiráskovo náměstí 325) koná DEN OTEVŘENÝCH DVEŘÍ. Uchazeči i jejich zákonní zástupci mají příležitost prohlédnout si prostory gymnázia, zhlédnout ukázky z výuky, získat informační materiály o škole a pohovořit si s učiteli a vedením školy o možnostech studia na trutnovském gymnáziu. Srdečně Vás zveme!  
www.gymnaziumtu.cz, tel.: 499 840 093, e-mail: gtu@gymnaziumtu.cz

### VYŠŠÍ ODBORNÁ ŠKOLA ZDRAVOTNICKÁ A STŘEDNÍ ZDRAVOTNICKÁ ŠKOLA, TRUTNOV

www.szstrutnov.cz  
Zveme Vás na dny otevřených dveří, které se uskuteční 7. prosince 2012 (15 – 18 hod.) a 12. ledna 2013 (9 – 12 hod.) v budově naší školy. Těšíme se na Vás.

### ZŠ R. FRIMLA TRUTNOV

Vás zve na DEN OTEVŘENÝCH DVEŘÍ 30.11. 2012 od 16.00 do 18.30 hodin.

- prohlídka školy
- výtvarné dílny
- soutěže a tombola
- občerstvení
- zpívání
- rozsvícení stromečku
- ohňostroj

Těšíme se na Vás!

### ZŠ KOMENSKÉHO TRUTNOV

Vás zve na DEN OTEVŘENÝCH DVEŘÍ s vánočními dílnami pro děti a rodiče. V úterý 11.12. 2012 od 14.30 do 17.00 hodin. Přijďte s dětmi vyrobit dárečky, nasát atmosféru Vánoc, prohlédnout si školu a zamlsat si ve školní jídelně.  
www.zskomtu.cz

### ZŠ NÁCHODSKÁ TRUTNOV

Zveme vás na DEN OTEVŘENÝCH DVEŘÍ v pohodové předvánoční atmosféře ve středu 12.12. 2012 od 16.00 hodin.

- zpívání
- zdobení
- vyrábění
- občerstvení
- prohlídka
- výstava

# Soutěž v PPP pro žáky základních škol

## Motivace žáků ke vzdělávání v poskytování první pomoci

Dne 8.11. 2012 se na VOŠZ a SZŠ Trutnov již tradičně konala soutěž v předlékařské první pomoci pro žáky základních škol. Do soutěže, která má dvě kategorie, se přihlásilo 22 tříčlenných hlídek. 15 hlídek starších žáků (6. – 9. třída ZŠ) a 7 hlídek mladších žáků (3. – 5. třída ZŠ). Komisi tvořili odborné učitelky a žáci 3. a 4. ročníku oboru zdravotnický asistent. Figuranti byli z řad studentů 4. ročníku oboru zdravotnický asistent.

Každá 3členná hlídka plnila 2 soutěžní úkoly – modelové situace. Kategorie starších navíc odpovídala na otázky zaměřené na poskytování PPP v písemném testu. Příklady soutěžních úkolů:

Pro mladší:

Při běhu v lese 17letá dívka zakopla o kořen stromu a upadla. Krvácí z nosu a na dlaních obou horních končetin má odřeniny, které lehce krvácejí. Dívka nařiká, chodí, puls 80'.

Pro starší:

Dva chlapci (dívky) ve věku 15 let se převrhli na vypůjčené loďce na rybníku. Jeden z chlapců (jedna z dívek) se při pádu udeřil(a) do hlavy a začal(a) tonout. Po okamžitém vytažení z vody nejeví známky života. Je v bezvědomí, nedýchá, má zástavu srdeční činnosti (puls nehmátný). Kůže je bledá, rty jsou šedomodře zbarvené (cyanotické). Na hlavě (v oblasti čela) má krvácející tržnou ránu. Druhá z dívek (druhý z chlapců) doplaval(a) ke břehu. Je jí (je mu) zima, dělá si starosti o kamaráda (kamarádku).

Kritéria hodnocení: odhad stavu zraněných, šetrnost při ošetření, způsob a kvalita ošetře-

ní, zručnost, pohotovost, poslušnost kroků, poloha zraněného při a po ošetření, souhra v týmu, hodnocení práce velitele, přístup ke zraněnému, uklidnění zraněného, komunikace, dohled a kontrola stavu zraněných, bezpečnost a ochrana zdraví při vlastním ošetření, další zajištění zraněného (přivolání lékařské záchranné služby, pokud je to vhodné).

Z kategorie mladších žáků si nejlépe vedly: ZŠ Úpice Lány: Lucie Součková, Petra Janečková, Diviška Šiková, z kategorie starších žáků si nejlépe vedly: ZŠ Úpice Lány: Markéta Milová, Petra Stará, Veronika Vachová.

Velký dík patří také sponzorům akce, kteří zajistili ceny pro všechny účastníky soutěže – Kasper, s.r.o., Česká spořitelna, Tyco Electronics, Kooperativa Pardubice, Tiskárna L. Tomešová, ABBA, Slaměnka, Blahna Hotel Adršpach.

Eva Havelková



## VLAJKY SVĚTA – poznávací soutěž

V úterý 23.10. uspořádala Základní škola V Domcích Trutnov soutěž „Vlajky světa“, která byla určena pro žáky 2. stupně základních škol a odpovídajících ročníků gymnázií. Zúčastnilo se jí 33 žáků z Trutnova, Úpice, Mladých Buků, Pilníkova, Dvora Králové n. L., Náchoda a Hradce Králové.

Na soutěžící čekala celkem 3 kola. V 1. kole poznávali 50 vlajek z různých koutů světa, přičemž mohli vybírat z pěti možností; ve 2. kole je čekalo 35 vlajek evropských států – bez možnosti výběru. V závěrečném kole si pak museli poradit se 17 otázkami „základního“ testu, např.: „Jakou barvu má prostřední pruh na ruské vlajce?“, „Na vlajce kterého státu nalezneme cedr?“ apod. Všichni soutěžící zaslouží uznání, protože předvedli obdivuhodné znalosti a postřeh. Nejlepší byli ovšem kluci z Náchoda Petr Roztočil a Michal Pošepný, kteří obsadili 1. a 2. místo se ziskem 213 (resp. 209) bodů z celkového počtu 217 bodů! O 3. místo se se ziskem 205 bodů podělili Karel Houška ze ZŠ R. Frimla Trutnov a Daniel Křížek z Gymnázia Boženy Němcové Hradec Králové.

Tato soutěž proběhla v rámci projektu Zeměpis na počátku 21. století: multimediálně, aktivně a zábavně podpořeného v oblasti podpory 1.1 OP VK, na který Základní škola V Domcích získala částku převyšující 2 mil. Kč. Díky této finanční podpoře otevřela škola v září zbrusu novou učebnu zeměpisu, která je vybavená interaktivní tabulí, 30 notebooky, DVD rekordérem, odpovědním a hlasovacím systémem a patřičným softwarem. Zakoupeny byly nové učebnice, atlasy a předplatné odborných časopisů. Další finanční prostředky budou využity na exkurze, zeměpisné hry a soutěže a podporu volnočasových aktivit. Cílem projektu je zatraktivnit výuku zeměpisu, přizpůsobit ji současným moderním trendům, vzbudit zájem žáků o studium zeměpisu a příbuzných oborů a dílčích disciplín, nabídnout žákům nové volnočasové aktivity či rozšířit nabídku zeměpisných soutěží.

Dita Fuchsová  
ZŠ V Domcích Trutnov



INVESTICE DO ROZVOJE VZDĚLÁVÁNÍ

Regionální Institut Ambulantních Psychosociálních Služeb - RIAPS  
www.riaps.cz, tel.: 731 441 264



**Ambulance** – realizují projekt „SOL dává zdraví zelenou“, v rámci kterého běží i odborný kurz o včasné intervenci.

**Manželská a rodinná poradna** – úspěšně prošla akreditačním řízením, a stává se tak vedle Kontaktního centra a Nízkoprahového zařízení pro děti a mládež dalším akreditovaným pracovištěm pro výkon odborných praxí studentů Ústavu sociální práce Univerzity Hradec Králové.

**Stacionář** – v říjnu jsme uspořádali vernisáž putovní výstavy „Duše v obrazech“, tentokrát ve Františkánském klášteře v Hostinném. Výstava je ke zhlédnutí do konce roku 2012.

Zajímají vás otázky spojené s duševním onemocněním? Chtěli byste se o této problematice dozvědět více? Pokud ano, jste srdečně zváni na Setkání osob blízkých, které se uskuteční 28.11. 2012 v 16:00 v prostorách Stacionáře RIAPS, Procházkova 818.

**Nízkoprahové zařízení pro děti a mládež** – v NZDM Shelter RIAPS se uskutečnilo Povídání o kyberšikaně. Děti se dozvěděly, jak se bezpečně chovat na internetu, jak se proti kyberšikaně bránit, ale i jak se chránit, aby k ní vůbec nedošlo.

**Kontaktní centrum** – vzhledem k tomu, že 1. prosinec je připomínán jako Světový den AIDS, nabízí Kontaktní centrum jednu z posledních možností nechat se anonymně a zdarma otestovat na HIV. Využít tuto možnost bude možné mimořádně i v sobotu 1. 12. v čase 8:00 – 12:00 hod. Více informací naleznete na <http://www.riaps.cz/kc/ke-stazeni.html> po kliknutí na odkaz Testování HIV.

## Na vzdělávání není nikdy pozdě

CZECH SALES ACADEMY Trutnov (starší název Střední odborná škola podnikatelská Trutnov, s. r. o.) má dlouholeté zkušenosti se vzděláváním dospělých, dálkové studium probíhá ve škole již 15 let. Kvalitu vzdělávání potvrdily i dobré výsledky u státní maturitní zkoušky. CSA Trutnov organizuje vedle dálkového studia i vzdělávací kurzy.

V rámci akce Týden vzdělávání dospělých v Královéhradeckém kraji jsme zájemcům z řad veřejnosti představili v ukázkové lekci na téma Dopisy občanů organizacím kurz Základy obchodní korespondence. Účastníci akce, kteří na závěr lekce obdrželi vytištěné vzory často používaných písemností, v hodnotícím dotazníku uvedli, že ukázková hodina splnila jejich očekávání a dozvěděli se nové informace, které mohou v budoucnu využít, což zejména našeho lektora velmi potěšilo.

V nabídce kurzů pro veřejnost naleznete např.:

- Základy obchodní korespondence
- Základy personalistiky
- Daňová evidence pro plátce DPH v kostce
- Základy podnikání
- Účetnictví – pro všechny, kteří si chtějí oživit své znalosti
- Jazykové kurzy (anglický, ruský jazyk)

Výuka probíhá ve skupině 10 osob v dopoledních nebo odpoledních hodinách (dle dohody). Podrobnosti k obsahu a rozsahu kurzů a také přihlášky naleznete na našich webových stránkách [www.sosptu.cz](http://www.sosptu.cz) v sekci Kurzy.



## Základní škola pro žáky se specifickými poruchami učení, Trutnov 3, Voletiny 1

Základní škola pro žáky se specifickými poruchami učení v Trutnově - Voletinách získala dotaci na svůj projekt Nové technologie ve výuce z operačního programu Vzdělávání pro konkurenceschopnost.

Projekt si klade za cíl obohatit vzdělávání a podpořit v naší škole inovativní výuku prostřednictvím IT techniky, exkurzí žáků do průmyslových podniků a technických muzeí a v neposlední řadě i zařazením projektových dnů do vyučování. Chce také seznámit žáky s širokými možnostmi uplatnění se v technických oborech, rozvíjet jejich schopnosti, zvýšit znalosti a dovednosti v této oblasti ve vazbě na požadavky zaměstnavatelů, usnadnit jim cestu k zaměstnanosti a podpořit je v dalším vzdělávání.

Ve středu 7. listopadu proběhla v naší škole společná platforma ředitelů základních a vybraných středních škol spolu se zástupci z řad zaměstnavatelů a dalších aktérů na trhu práce, během níž nad danými tématy účastníci diskutovali.



V současné době je škola nově vybavena moderními notebooky, interaktivními tabulemi a dalšími pomůckami, které pomáhají dětem při získávání vědomostí a dovedností. Od letošního školního roku mají žáci k dispozici také interaktivní učebnice a učitelé intenzivně připravují inovativní materiály pro práci žáků s akcentem na jejich praktický a aktivizační charakter v oblasti technických oborů s využitím komunikačních a informačních technologií.

Mgr. Stanislava Tejchmanová  
ředitelka školy

## Mateřský klub ŽELVIČKA

při ZŠ Mládežnická 536, Trutnov  
(za Kauflandem, vedle I. stupně)  
www.zelvicka.webnode.cz



Vážení návštěvníci, Želvička bude i v prosinci otevřena každý den od 9 do 15 h. Kromě volné herny a pravidelného programu můžete navštívit i jednorázové akce, na které jste srdečně zváni. Aktuální informace najdete na stránkách Želvičky.

### NOVINKA - PORADENSTVÍ V OBLASTI VÝŽIVY - 5. 12. OD 10:30 h.

Poradenství ve výživě a v pohybových aktivitách (cvičení Pilates, Aqua aerobik). Individuální tvorba jídelníčků pro každého na míru, analýza těla na bioimpedančním přístroji InBody (tuková, svalová tkáň, hodnota bazálního metabolismu, BMI, WHR, celková voda v těle, svalové dysbalance, ...).

### ÚVODNÍ INFORMACE, PŘEDSTAVENÍ PROGRAMU - ZDARMA

Nabídka pro všechny maminky - analýza těla + interpretace výsledků na bioimpedančním přístroji InBody za zvýhodněnou cenu 150 Kč (běžně 250 Kč). Lektor: Mgr. Romana Rasslová. Prosím o předchozí přihlášení.

### 3. 12. MIKULÁŠ ZTRATIL PLÁŠŤ ... - 17 h. - průběžný start

Mikuláš je letos trošku popletený, a tak mu musíme pomoci vypátrat jeho plášť, nebo dokonce rovnou i celého Mikuláše? **Přihlášení NUTNÉ do 27. 11. 2012** (omezený počet účastníků).

### 13. 12. O UŠMUDLANÉ PONOŽCE - 17 h.

Předvánoční zastavení s loutkovou pohádkou v podání Lucky. Herna pro Váš bude otevřena od 16 do 18 h. (pohádka proběhne v místnosti na cvičení), vstupné: 20,- Kč/dítě.

### 14. 12. ŠÁTKOVÁNÍ V ŽELVIČCE - OD 10 h.

Správné manipulační postupy při uvazování dětí 0 - 3 roky. Pokud máte, šátky i děti s sebou! Cena kurzu 150 Kč, lektorka kurzu: Mgr. Iva Bolehovská. Na tento kurz je nutné se předem přihlásit (omezený počet účastníků).

**CVIČENÍ PRO TĚHOTNÉ** - v pondělí od 9:30 h. s fyzioterapeutkou Bc. Kristinou Retkovou Vhodné pro všechny trimestry. Objednat se můžete na tel. 777 305 027.

### MANIPULACE S NOVOROZENCI A MALÝMI DĚTMI

Prosinec - 3., 10. a 17. 12. 2012  
Lektorka manipulací a stimulací: Mgr. Iva Bolehovská  
Seznámení s moderními poznatky a významem správné manipulace, která bude hlavní náplní praktických cvičení.

### STIMULACE DĚTÍ OD NAROZENÍ DO 6. MĚSÍCE

Prosinec 6. a 13. 12. 2012 - začátek kurzu v 10.30 h. v MK Želvička  
Zaměřeno na rozvoj a kontrolu všestranného psychomotorického, tj. psychického a pohybového vývoje dítěte a jednotlivých dovedností spojených s vývojovými etapami do jednoho roku života.

Lenka Kuchařová, DiS.



## STŘEDISKO VOLNÉHO ČASU, TRUTNOV

informuje

### Máci Eskymáci

Jarní prázdniny v trutnovském regionu případnou na začátek února. Proto Vám již teď nabízíme program pro děti od 7 do 10 let ve formě příměstského tábora.

**Termín:** 4. - 8. února 2013

**Místo:** Středisko volného času, Trutnov

**Provoz:** denně od 8.00 hod.

ukončení činnosti vždy v 16.00 hod.

**Cena:** 900,- Kč

Jak se loví velryba a jaké se vyprávějí

pohádky v iglů? V eskymácké olympiádě si vyzkoušíme pravé eskymácké sportovní disciplíny a svezeme se na saních tažených psím spřežením. Hry, soutěže a výtvarné činnosti sváže poutavé vyprávění o lidech za polárním kruhem. Bližší informace o programu můžete získat na našich stránkách.

**Kontakt:** Šárka Rotterová, tel.: 776 341 208, e-mail: sarka@svctrutnov.cz.



## VÝSTAVA BETLÉMŮ

Stará radnice  
Krakonošovo náměstí  
Trutnov

od 30. 11.  
do 16. 12. 2012

otevřeno denně  
od 10.00 do 17.00 hod.  
vstupné 10,- Kč děti, 20,- Kč dospělí

### Středisko volného času, Trutnov

ul. R. Frimla 816, 541 01 TRUTNOV

tel./fax: 499 815 290,

e-mail: svc@svctrutnov.cz

mobil: 603 319 466, 731 610 518

www.svctrutnov.cz

## Život Trutnova v druhé polovině 18. století

Krvavé střetnutí selských poddaných u Trutnova 28. března 1775 popisuje hlášení, které odeslal velitel vojska hrabě Lamberg ve čtyři hodiny odpoledne: „Dnes odpoledne o půl jedné hodině přitřhl k městu zástup čítající více než dva tisíce mužů. V jeho čele jel na koni vůdce. Za ním nesl jiný jakéhosi slameného panáka, který podle výpovědi zajatců představoval prý hrůzu a smrt. V čele na koni jedoucí nesl prapor a byl to jeden z vůdců povstání. Prý rychtář z Černé Vody. Od těch, kteří z houfy přeběhli k nám, jsme se dozvěděli, že povstalci chtějí zapálit město, aby tak zaměstnali vojsko při hašení a sami potom vtrhli do města a vyplenili je. Ve městě se nyní nachází královská úřední pokladna, královský solný úřad a mnoho bohatých obchodníků s plátnem.

Za této situace vydal jsem rozkaz a postupoval jsem se dvěma řadami vojáků vpravo, nadporučík Schulz se dvěma řadami vlevo na křídla povstalecké kolony a šikovatel druhé setniny major Stunde se dvěma řadami vzadu v záloze. Zbytek vojáků s důstojníky jsem ponechal ve městě, aby obsadili brány a střežili město, kdyby někde vznikl požár. Nyní, jak nejsilnější jsem mohl, začal jsem volat na shromážděné rebely, že podle nejvyšších císařských patentů jsou považováni za rebely, rušitele obecného klidu a paliče. Současně jsem je varoval, ať se

neopovází přiblížit se k městu. Nicméně houf povstalců se k nám přibližoval. Vystřelili jsme nejprve dvakrát za sebou na vzdálenost asi 300 kroků. Z této vzdálenosti to však nemělo žádný účinek. Kolona povstalců se rozptýlila. Jak se více a více blížila k nám, začali na nás sedláci útočit. Když však viděli kolem sebe padat lidi, obrátili se a dali se na útek. Zastavil jsem hned palbu a vyslal jsem dopředu šikovatele se šesti muži, který ještě zajal osm povstalců. Ostatní utíkali do blízkého lesa. Z několika příčin, především z obavy před dezercí, nedal jsem je pronásledovat.

Když všechno uteklo, přitřhli jsme v šesti řadách na místo. Deset rebelů tam zůstalo ležet mrtvých. Viděl jsem mnoho raněných. Část z nich odvěkleli utíkající povstalci s sebou. Když zdejší měšťané chtěli mrtvé odnést, odpověděli jim zbylí sedláci, kteří tu stáli, že to není zapotřebí, že do rána jich tu bude ještě více a město bude v plamenech. Nařídil jsem ihned zesílit stráž u bran a z divize se nikdo nesměl vzdálit, abychom při sebemenším poplachu byli pohotoví. Chtěl bych poslat slem také zmíněnou smrt ze slámy, kterou povstalci nesli. Mezi mrtvými jsou čtyři dobře známí buřiči.“

Antonín Just

# SPORT

## ReBelky z ReBels teamu na závodech v Praze na 2. místě

Rebelky z ReBels teamu získaly na závodech v Praze (Žižkovský pohár) 2. místo a zařadily se trvale mezi špičku v ČR. Elitní formace The ReBels po 1. místě v Praze v Jinonicích měla závodní pauzu a připravuje se na novou sezónu, kde hodlá obhájit titul mistryň ČR pro rok 2013. ReBels team hodlá navštívit do konce sezóny poslední závody v Praze a rozloučit se v tomto roce neporazitelnou šňůrou vítězství po celé ČR.

### Vánoční večírek ReBels teamu - Opravdová taneční akademie

ReBels team chystá vánoční večírek pro všechny rodiče a přátele. Pokud chcete vidět celý oddíl a nejlepší formace v ČR na vlastní oči, máte jedinečnou možnost! V kině Hvězda na ZŠ Mládežnická dne 21.12. 2012 od 17 hod. Na večírku se představí dívčí formace rokenrolu, mistryně ČR 2012 - The ReBels, 2. vicemistryně ČR 2012 - ReBelky, Hip Hop - Just dance 3. místo v ČR, Zumba děti od 4 let 2. a 3. místo ve Rtyni, 3. místo Dvůr Králové 2012, taneční pár kateg. "C", trenérka ReBels/T-BASS a členka mistrů ČR T-BASS Petra Mochová a mnoho dalších překvapení. Více na: [www.rebelsteam.cz](http://www.rebelsteam.cz)

### Zumba - aerobic pro dospělé

Zumba - aerobic pro dospělé na ZŠ Mládežnická, přináší od prosince 2012 novinku - začátek lekce bude vždy v úterý a neděli od 19 do 20 hod. Cena 50,- Kč/permanentka. Pro majitelky permanentek máme pitný režim zdarma - iontové drinky různých příchutí. Novinkou je pro nové členky ukázková hodina zdarma, kde máte možnost si vše vyzkoušet na vlastní kůži. Lekcemi vás provází několik certifikovaných lektorů. Kontakt: 725 960 971.

## Medailový úspěch Gymnázia Trutnov na republikovém finále v přespolním běhu

Přespolní běh AŠSK ČR (Asociace školních sportovních klubů ČR) šestičlenných družstev patří k pravidelným podzimním soutěžím středoškoláků. Konečné pořadí jednotlivých týmů stanoví součet umístění nejlepších čtyř závodníků.

**Krajské finále** - Naprosto suverénní vítězství chlapců a dívek v okresním i krajském kole v přespolním běhu (viz výsledky krajského finále) nominovala studenty Gymnázia Trutnov na republikové finále. V minulosti se naši zástupci republikových finále v tomto sportu zúčastnili již mnohokrát, získali řadu medailí a v roce 2010 dokonce družstvo dívek postoupilo do mezinárodního finále ISF. Naposledy jsme získali stříbrnou medaili v loňském roce s týmem chlapců do 17 let, přičemž tři závodníci byli klíčovými oporami i současného družstva.

### Výsledky krajského kola:

- **kat. V. SŠ – dívky:** 1. Gymnázium Trutnov 22 b., 2. Gymnázium Vrchlabí 58 b., 3. Lepařovo gymnázium Jičín 60 b., pořadí reprezentantek Gymnázia Trutnov: 1. Alena Ulrichová, 2. Jana Adámková, 8. Michaela Potočková, 11. Elena Vaníčková.

- **kat. V. SŠ – chlapci:** 1. Gymnázium Trutnov 20 b., 2. SPŠ Trutnov 41 b., 3. VOŠ a SPŠ Jičín 69 b., pořadí reprezentantů Gymnázia Trutnov: 1. Dominik Sádlo, 5. Jan Pavel, 6. Jan Grundmann, 8. Jan Štěpánský, 15. Petr Adámek, 20. Patrik Meisner.

**Republikové finále** - Republikové finále AŠSK ČR v přespolním běhu šestičlenných týmů se usku-

tečnilo za mimořádně nádherného a slunečného počasí v rekreačním areálu Stříbrný rybník u Hradce Králové. Závod zařadil a osobně byl přítomen primátor Hradce Králové MUDr. Zdeněk Fink, za klub Fair Play ČOV v organizačním štábu aktivně působila olympijská medailistka Květa Pecková-Jeriová, která také nejlepším týmům předávala ceny. V obou kategoriích byla na RF plná účast všech vítězů krajských kol, které doplnil tým pořadatele, takže startovalo 15 družstev v každé kategorii. Konkurence byla nesmírně silná, neboť se mohou zúčastnit i školy se sportovním zaměřením.

**Stříbro pro dívky** - V této kategorii nastoupil náš tým na trať dlouhou 3000 m v nejsilnější možné sestavě, a přestože se zpočátku zdálo, že závod pro nás není optimálně rozběhnout, dívky skončily na vynikajícím konečném 2. místě za SG z Nového Města na Moravě. Všechny dívky podaly výkon na hranici svých možností, ale v konečném účtování, kdy rozhoduje součet pořadí prvních čtyř závodnic týmu, byla klíčová jejich vyrovnanost. Mimořádný a nečekaný úspěch!

**Výsledky (kat. V. SŠ – dívky):** 1. SG V. Makovského Nové Město na Moravě. 42 bodů, 2. Gymnázium Trutnov 60 b., 3. Gymnázium a SOŠ Vimperk 70 b., pořadí reprezentantek Gymnázia TU: 7. Jana Adámková, 8. Alena Ulrichová, 11. Michaela Potočková, 34. Elena Vaníčková, 76. Daniela Janatová.

**Vynikající Dominik Sádlo** - Také chlapci původně pomýšleli na medailové umístění, ale na vlastní závod odjel tým kvůli zranění důležitého člena oslaben, což se nakonec ukázalo jako rozhodující. Konkurence byla opět mimořádně silná, ale s celým závodním polem doslova „zametl“ student Gymnázia Trutnov Dominik Sádlo, který s přehledem vyhrál. Na jeho výkon však nedokázali ostatní členové družstva adekvátně navázat, a to i přesto, že podali obětavě a bojovně výkony. Konečné páté místo je však dalším z vynikajících úspěchů našich studentů.

**Výsledky (kat. V. SŠ – chlapci):** 1. SG V. Makovského Nové Město n. M. 20 bodů, 2. Všeobecné a SG Bruntál 79 b., 3. Gymnázium Zlín – Lesní čtvrť 87 b., 4. SOU a SOŠ Liberec 98 b., 5. Gymnázium Trutnov 99 b., pořadí reprezentantů Gymnázia TU: 1. Dominik Sádlo, 28. Jan Pavel, 30. Jan Grundmann, 40. Michal Daněk, 45. Petr Adámek, 51. Patrik Meisner.

Pouze šesti školám se podařilo na RF postoupit v kategorii dívek i chlapců. V součtu konečných pořadí v obou kategoriích obsadilo Gymnázium Trutnov 2. místo, hned za SG V. Makovského z Nového Města n. M.

Studenti našeho gymnázia na sebe svými výkony výrazně upozornili po sportovní stránce. Jako vedoucí obou výběrů bych však nesmírně rád poděkoval i za perfektní chování, jednání a vystupování všech členů. V průběhu celé vrcholné akce naše výprava působila velmi sympaticky a od představitelů AŠSK ČR jsem s radostí přijímal jejich příznivá hodnocení.

Karel Urban  
předseda ŠSK při Gymnázium v Trutnově



Foto: Karel Urban

Vyhlášení jednotlivců:

1. Dominik Sádlo (Gymnázium Trutnov),
2. Jiří Bidmon (SG Nové Město n. M.),
3. Jakub Šesták (SG Bruntál).

# SPORTOVNÍ ZAŘÍZENÍ

## Krytý bazén

Změny o vánočních svátcích a při MČR žactva v plavání

Den/datum	Důvod změny provozních hodin	BAZÉN čas pro veřejnost	SAUNA, FITNESS čas pro veřejnost
<b>Leden - prosinec 2012</b>			
<b>Plavání veřejnosti rozšířeno na 8.00 - 13.00 (k dispozici vždy minimálně 1 dráha)</b>			
Sobota 8.12. 2012	MČR žactva	ZAVŘENO	Sauna + fitness beze změn
Neděle 9.12. 2012	MČR žactva	14.00 - 18.00	Sauna + fitness beze změn
Pondělí 24.12. 2012	Vánoční prázdniny Štědrý den	10.00 - 14.00	10.00 - 14.00
Úterý 25.12. 2012	Vánoční prázdniny 1. svátek vánoční	9.00 - 21.00	Sauna + fitness beze změn
Středa 26.12. 2012	Vánoční prázdniny 2. svátek vánoční	9.00 - 14.00 14.00 - 15.00 plavání důchodců 15.00 - 21.00	Sauna + fitness beze změn
Čtvrtek 27.12. 2012	Vánoční prázdniny	5.45 - 13.00 14.00 - 21.00 8.00 - 11.00 4 dráhy obsazeny	Sauna + fitness beze změn
Pátek 28.12. 2012	Vánoční prázdniny	5.45 - 12.00 13.00 - 21.00 8.00 - 11.00 4 dráhy obsazeny	Sauna + fitness beze změn
Sobota 29.12. 2012	Vánoční prázdniny	11.00 - 20.00	Sauna + fitness beze změn
Neděle 30.12. 2012	Vánoční prázdniny	9.00 - 10.00 Nudi 10.00 - 18.00	Sauna + fitness beze změn
Pondělí 31.12. 2012	Vánoční prázdniny Silvestr	10.00 - 14.00	10.00 - 14.00
Úterý 1.1. 2013	Vánoční prázdniny	14.00 - 18.00	14.00 - 18.00
Středa 2.1. 2013	Vánoční prázdniny	5.45 - 13.00 14.00 - 15.00 plavání důchodců 15.00 - 16.30, 19.00 - 21.00	Sauna + fitness beze změn

## Plavání kojenců a batolat – nové kurzy

 Nové kurzy plavání kojenců a batolat od šesti měsíců pořádá Plavecká škola TJ LOKO Trutnov v trutnovském krytém bazénu od **prosince 2012**.

Před kurzem je možnost přípravy pro vstup do bazénu pro kojence do šesti měsíců. Informace a přihlášky Kateřina Fikejsová, tel. 737 954 140, e-mail: fikejsova@loko-trutnov.cz

## Zimní stadion

**BRUSLENÍ O VÁNOČNÍCH SVÁTCÍCH**

 22.12. 2012 – Sobota - 14.30 – 16.30 hod.  
 23.12. 2012 – Neděle - 9.00 – 15.30 hod.

 25.12. 2012 – Úterý - 9.00 – 15.30 hod.  
 26.12. 2012 – Středa - 9.00 – 15.30 hod.  
 27.12. 2012 – Čtvrtek - 9.00 – 15.30 hod.  
 28.12. 2012 – Pátek - 9.00 – 15.30 hod.  
 29.12. 2012 – Sobota - 9.00 – 15.30 hod.  
 30.12. 2012 – Neděle - 9.00 – 15.30 hod.  
 31.12. 2012 – Pondělí - 9.00 – 15.30 hod.  
 2.1. 2013 – Středa - 9.00 – 15.00 hod.

 Děkujeme všem návštěvníkům za přízeň v roce 2012 a věříme, že si i v roce následujícím naleznete čas a přijdete si zabruslit na veřejné bruslení, které je pro Vás a Vaše děti každý všední den od 08.00 do 14.30 hod. O víkendech pak dle aktuálního rozpisu. Opět je zde možnost individuálně si pronajmout ledovou plochu. Sledujte aktuální změny na <http://www.lokotrutnov.cz/sportovni-zarizeni/zimni-stadion>

## ODDÍLY

### ODDÍL SPV

 zve všechny, kdo mají rádi sport a dobrou náladu, do trutnovské Sokolovny na cvičení. Rozpis hodin na [www.lokotrutnov.cz](http://www.lokotrutnov.cz), oddíl SPV, nebo na tel. 728 003 382 po 14. hod. Mikulášské cvičení pro rodiče a děti se koná dne 8.12. 2012 v trutnovské Sokolovně od 8.30 hod. Přijďte si zacvičit a zasoutěžit se svými dětmi, možná přijde Mikuláš s andělem. Počet míst je omezen. Více na [www.lokotrutnov.cz](http://www.lokotrutnov.cz), oddíl SPV, info tel.: 728 003 382 nebo 602 773 663 po 14. hod.

### JUDO

#### Tomáš Valenta vybojoval bronzovou medaili na Mistrovství České republiky dorostu v Teplicích 2012

Mistrovství České republiky dorostu se konalo dne 27. 10. 2012 v Teplicích. Celkem se tohoto turnaje zúčastnilo 120 dorostenců a 90 dorostenek. Z Trutnova se na tento turnaj nominoval pouze Tomáš Valenta druhým a třetím místem na Českých pohárech v Jablonci nad Nisou a v Chomutově. Na MČR v Teplicích získal třetí místo a odvezl si domů bronzovou medaili.

1. Krejčík Jakub (Skp Judo Jičín)
2. Tržil Miroslav (ŠBS Břeclav)

#### 3. Valenta Tomáš (Loko Trutnov)

#### 3. Rejchrt Matyáš (USK Praha)

#### JUDO - Memoriál Jigora Kana v Polsku

Judo akademie Poznaň uspořádala mezinárodní turnaj. Mezi závodníky z celého Polska, Německa, Francie a Ruska se neztratili ani judisti z Lokomotivy Trutnov.

Petr Kudna vybojoval stříbrnou medaili v kategorii ml. žáci do 36 kg. Jan Lisý vybojoval bronzovou medaili v kategorii mláďata 2002 - 2003 do 36 kg.

Radek Gottwald nastoupil do turnaje ve dvou kategoriích. V kategorii mláďata 2004 - 2005 do 34 kg, kde bylo dvanáct závodníků, vybojoval bronzovou medaili. V kategorii mláďata 2002 - 2003 do 36 kg obsadil 5. – 8. místo. Matěj Krčmář bojoval v kategorii mláďata 2002 - 2003 do 36 kg. V prvním souboji zvítězil nad Swistakem. V dalších soubojích se již neprosadil. Marek Dvořák bojoval v kategorii ml. žáci do 36 kg. V prvním souboji zvítězil nad Gawronskim. V dalších soubojích se rovněž neprosadil.

### FITBOX

Rozpis hodin na prosinec:

 Úterý: 18:00 – 19:00, čtvrtek: 18:30 – 19:30, pátek: 17:30 – 18:30, neděle: 10:00 – 11:00  
 Jako každoročně proběhne vánoční hodina v režii všech instruktorů, tentokrát v pátek **14. 12. 2012 od 17:30 hod.**

### ZUMBA

 15.12. 2012 od 10.00 hod. ve sportovním areálu Na Nivách proběhne „Předvánoční štrůdlování s IVETOU“ – dvě hodiny plné ZUMBY, posilování a zábavy. Jako host PETROS a malé překvapení. Aktuální informace hledejte na: <http://lokotrutnov.cz/oddily/zumba>

**Trutnovská Bruslička**

Úspěchem výsledkovým i organizátorským skončil 1. ročník krasobruslařského závodu Trutnovská Bruslička 2012, který se uskutečnil v sobotu 10. listopadu na zdejší zimní stadionu. Na šedesát závodníků předvedlo své umění v celkem šesti kategoriích. Nejobzavenější byla kategorie přípravek, do které byli zařazeni ti nejmladší ve věku do šesti let. A právě zde zaznamenal domácí oddíl Loko Trutnov první vítězství, když v rozhodčích nejvyšší hodnocení získala **Sára Slavičková**. Na stupně vítězů ji ještě na třetím místě doprovodila teamová kolegyně **Markéta Vrabelová**. Další vítězství pro domácí barvy vybojovala v kategorii nováčky **Adéla Konceldová** a i zde patřil bronz domácím, když třetí místo obsadila **Natalie Kinclová**. Medailové umístění si připsala ještě v nejstarší kategorii žaček třetí **Barbora Borůvková**. Na tvářích trenérek a zároveň hlavních organizátorek akce Ivy Sršňové a Eriky Štěpničkové byla po závodě vidět nejen radost z organizačně úspěšně zvládnutého závodu, ale především z výkonů, které jejich svěřenkyně předvedly. „Máme z děvčát velikou radost. Všechny závodily úplně poprvé, a tak byla tréma veliká. Přesto však ukázaly, jak moc jsou šikovné a jak je krasobruslení baví. Už teď máme od oddílů, které se účastnily Trutnovské Brusličky, pozvání na závody k nim a my se těšíme, jak naše jízdy do té doby ještě zdokonalíme,“ shodují se obě a dodávají: „Chtěly bychom všechny naše závodnice pochválit za výkony, které předvedly, a také bychom chtěly poděkovat všem, kteří nám pomáhali při přípravách a organizaci závodu, a věříme, že se nám podaří v příštích letech navázat na letošní úspěšný první ročník a Trutnovská Bruslička se stane tradičním krasobruslařským podnikem.“

**PLAVÁNÍ**

**Plavecká „dvojčata“ jedou na Evropu obě. Lím splnila i Aneta Pechancová**

Historický úspěch slaví trutnovský plavecký oddíl. Týden poté, co si účast na mistrovství Evropy v Chartres zajistila Martina Elhenická, si postup na šampionát vybojovala také Aneta Pechancová. Na Velké ceně Brna plavala na polohové stovce čas 1:02,31, čímž o 42 setin pokořila hranici vypsaneho B-limitu. „Nemůžu v tom přeci moji malou nechat samotnou,“ směla se dvacetiletá reprezentantka. Poprvé v dějinách oddílu TJ Loko FM Servis bude mít Trutnov na takto významné akci dvě závodnice. Více na [www.lokotrutnov.cz](http://www.lokotrutnov.cz)



Trutnovské plavkyně Martina Elhenická (vlevo) a Aneta Pechancová.

**Úspěchy trutnovských powerlifterů na MS**

Ve dnech 17. až 22. září se ve slovenském Bardějově konalo mistrovství světa v silovém trojboji a benchpressu federace GPC. Na výborně organizovanou soutěž se přihlásilo 520 závodníků z 25 zemí celého světa. Do reprezentace ČR se propracovalo i 21 soutěžících z SK Powerlifting Trutnov. Trutnovští siláci byli na MS vidět a v konečném hodnocení přivezli řadu cenných umístění a výsledků ze svých věkových a věkových kategorií. Svými výkony tak přispěli k velice dobrým výsledkům české reprezentace na celém mistrovství. Jako fantastický výsledek pak lze označit 2. místo v poháru národů v soutěži trojboj v dresích, kde se před ČR umístil pouze domácí slovenský tým. Tým ČR za sebou nechal dalších 14 týmů včetně anglického, který skončil na třetím místě. Významné pro trutnovský powerlifting je, že v tomto devítičlenném družstvu nastoupilo 8 členů SK Powerlifting Trutnov. Trutnov tak opět zanechal dobrou viziťku na významné mezinárodní soutěži a jen potvrdil, že powerlifting má v tomto městě rostoucí úroveň. O významu našeho města pro český svět siláků svědčí i to, že v roce 2014 bylo pořádání Mistrovství Evropy GPC svěřeno ČR a jedním z vážných kandidátů je i město Trutnov.

Výsledky trutnovských reprezentantů:  
Benchpress bez dresů: Esser František 2. místo, Vítek Jan 1. místo, Machytka Otakar 1. místo.

Benchpress v dresích: Esser František 1. místo, Vítek Jan 1. místo.

Trojboj bez dresů: Spilková Aneta 2. místo, Baudyšová Blanka 2. místo, Holomíček Jakub 1. místo, Šlesinger Vladimír 1. místo, Esser František 1. místo, Škop Ladislav 3. místo, Spilka Patrik 4. místo, Hofman Denis 5. místo, Novotný Lukáš 1. místo, Kabyl David 4. místo, Marvan Lukáš 4. místo, Marsch Jan 3. místo.

Trojboj v dresích: Kalenský Tomáš 1. místo, Novotný Richard 2. místo, Navara Patrik 1. místo, Hurdálek Martin 5. místo, Hurdálek Libor 1. místo, Hurdálek Pavel 3. místo, Brázda Marek 4. místo, Esser František 1. místo. Děkujeme všem členům SK Powerlifting Trutnov za výbornou reprezentaci a přeje- me v další sezóně mnoho síly a energie.

-lh-



**NABÍDKA OPUŠTĚNÝCH PSŮ**

**Útulek pro opuštěné a zatoulané psy,** Vrbová 459, Trutnov (v Poříčí naproti Kafe přes most a doprava) tel.: 603 872 653, e-mail: [utulek@trutnov.cz](mailto:utulek@trutnov.cz) informace: odbor ŽP MěÚ, p. Hejna, tel.: 499 803 375, e-mail: [hejna@trutnov.cz](mailto:hejna@trutnov.cz)

Úpnou nabídku útulku včetně podrobnějších informací najdete na webových stránkách města: <http://www.trutnov.cz/organizace-institute/utulek-pro-opustene-a-zatoulane-psy>

**Návštěvní doba:**

pondělí 13.00 – 16.00 hod.  
středa 13.00 – 16.00 hod.  
sobota 11.00 – 13.00 hod.

Telefonicky lze domluvit návštěvu i v jinou dobu.

Jiří Hejna  
odbor životního prostředí



12 - 118



12 - 122



12 - 124



12 - 132

Radniční listy vydává město Trutnov jednou měsíčně v počtu 13 360 ks výtisků. Povoleno OkÚ Trutnov pod č. MK ČR E 12907.

Redakční rada: Ing. Hana Horynová, Mgr. Tomáš Hendrych, BcA. Libor Kasík, Tomáš Rumler, Michal Šubrt, Zuzana Trösterová, Ing. Veronika Svobodová, Iva Trávníčková, Rudolf Korbelář  
Korektury: Mgr. Ivana Balánová

Odpovědný redaktor: Iva Trávníčková

Adresa: MěÚ Trutnov, Slovanské náměstí 165, 541 16 Trutnov, tel.: 499 803 104, 731 124 272, fax: 499 803 103  
e-mail: [travnickova@trutnov.cz](mailto:travnickova@trutnov.cz) (IČ: 00278360)

Redaktor Kulturní nabídky RL: Tomáš Rumler

Adresa: Společenské centrum Trutnovska pro kulturu a volný čas, náměstí Republiky 999, 541 01 Trutnov  
tel.: 499 300 992, e-mail: [rumler@uffo.cz](mailto:rumler@uffo.cz)

Výroba: Tiskárna PRATR a.s.

Distribuci zajišťuje Česká pošta, s.p. Trutnov  
Nevyžádané rukopisy a fotografie se nevracejí.